



Mga Paalala para sa mga Banyagang Domestic Helper

Maligayang Pagdating sa Hong Kong. Kahit ito ang iyong unang pagdating sa lugar na ito, nais naming ipaalam sa iyo ang ilang kapaki-pakinabang na impormasyon kapag magsisimula kang magtrabaho bilang banyagang domestic helper dito.

Mga dapat gawin



Ang mga banyagang domestic helper ay dapat lamang magbigay:

- ✓ **Live-in** na mga serbisyo sa bahay
- ✓ **Full-time** na mga serbisyo sa bahay
- ✓ Magbigay ng **mga serbisyo sa bahay** sa tirahan ng amo



Mga hindi dapat gawin



Ang mga banyagang domestic helper ay **hindi** dapat:

- ✗ Tumira sa mga **boarding house**
- ✗ Gumawa ng **kakaibang mga trabaho** tulad ng paghuhugas ng pinggan sa mga restawran, paglilinis sa mga tindahan ng amo o ibang mga sambahayan
- ✗ Sumali ng **maliit na negosyo** tulad ng pagbebenta ng pagkain, damit o mga phone card sa mga pagtitipon tuwing Linggo
- ✗ **Makinig sa iba na nagsasabing okey lang gawin ang mga ito**

Mga resulta ng ilegal na pamamasukan sa trabaho

Pagkakulong

Pagpapauwi

Hindi na tinatangap

- Ang mga nagkasala ay haharap sa karaniwang pagkakulong hanggang **15 buwan**, na may pinakamataas na parusang 3 taong pagkakulong.
- **Aalisin** sila mula sa Hong Kong at mapapailalim sa **detensyon** bago pauwiin sa kanilang sariling bansa.
- Kapag naalis na, lahat ng pagpunta sa Hong Kong sa hinaharap ay **susuriin nang mabuti**, kabilang ang pamamasyal, pagbisita sa mga kaibigan at kamag-anak, pagpasok sa trabaho sa hinaharap, at iba pa.

Ang paghahain ng non-refoulement claims ay **HINDI** paraan para mapahaba ang iyong pananatili sa Hong Kong!

- Lahat ng claim ay **istriktong susuriin**.
- Nakita na **99%** ng mga non-refoulement claim ay **hindi napatunayan**.
- Kapag ginawa ang isang non-refoulement claim, ang mga claimant ay **napapailalim sa agad-agad na detensyon**.
- Kahit na mapalaya dahil sa recognizance, ang mga claimant ay:
 - **WALANG** legal katayuan para manatili sa Hong Kong
 - **WALANG** karapatang magtrabaho
- Kahit ang isang tao ay magtagumpay na kilalanin bilang isang non-refoulement claimant, ang mga claimant ay:
 - Harap sa tuluy-tuloy na pagsusuri
 - **Maalis** sa Hong Kong kapag wala na ang inaangking mga panganib
- Ang mga naka detinang non-refoulement claims ay nasa mga detention centre na nasa iba't ibang lokasyon sa Hong Kong.
- Ang ilang mga lokasyon ay hindi madaling puntahan ng mga bisita at napupuntahan lamang ng limitadong pampublikong transportasyon, tulad ng mga ferry.

Castle Peak Bay Immigration Centre

- **Lokasyon:** Tuen Mun
- **Kapasidad:** 500 (**mga lalaki at babae**)

Nei Kwu Correctional Institution

- **Lokasyon:** Hei Ling Chau Island
- **Kapasidad:** 276 **babae**
- **Naa-access lang sakay ng mga ferry**

Tai Tam Gap Correctional Institution

- **Lokasyon:** Chai Wan
- **Kapasidad:** 160 **lalaki**



Paglutas sa pangangalakal ng mga tao / sapilitang paggawa

Marahas /
nagbabanta?

Itinago ang
pasaport?

Pamimilit?

Pang-aalipin?

Seksuwal na
Pananamantala?

Pagtanggali ng
mga organo?



Kung may pag-aalinlangan ka kung ikaw ay isang biktima ng pangangalakal ng mga tao / sapilitang paggawa, humingi ng tulong sa amin, sinuman sa amin, ang Immigration Department, Pulis, Labour Department, o ibang nauugnay na mga awtoridad!